



# Polski Rejestr Statków

## ŚWIADECTWO BADANIA TYPU WE (MODUŁ B) EC TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE (MODULE B)

Nr  
No. CW/MED/272/2014

### ZAŚWIADCZA SIĘ,

że Polski Rejestr Statków S.A. (PRS) przeprowadził stosowne procedury uznania typu wymienionego niżej wyrobu i stwierdził jego zgodność z wymaganiami określonymi w dyrektywie 96/98/WE (MED), wyposażenie morskie, ze zmianami, ostatnio zmienionej przez dyrektywę 2012/32/UE, w odniesieniu do: środków ochrony przeciwpożarowej.

### THIS IS TO CERTIFY

that Polski Rejestr Statków S.A. (PRS) did undertake the relevant type approval procedures for the product identified below which was found to be in compliance with the requirements of Marine Equipment Directive (MED) 96/98/EC, as amended, last amended by Directive 2012/32/EU, concerning: fire protection.

Wnioskodawca  
Applicant

**Eaton Electric Sp. z o.o.**  
**ul. Galaktyczna 30; 80-299 Gdańsk, Poland**

Producent  
Manufacturer

**COOPER FULLEON Ltd**  
**Llantarnam Park, Cwmbran, NP44 3AW United Kingdom**

Typ wyrobu  
Product type

**Sygnalizator ASSERTA AV (SB)**  
**(110 & 120 dB) 230 V AC**  
**Fire alarm device - ASSERTA AV (SB)**  
**(110 & 120 dB) 230 V AC**

Pozycja aneksu A.1 A.1/3.53  
Annex A.1 item

Opis wyrobu  
Product description

**Urządzenie do sygnalizacji pożaru na statkach morskich**  
**Fire alarm device - indicating the fire on maritime vessels**

Zastosowane normy  
Specified standards

*SOLAS 74 as amended, Regulation II – 2/7; IMO Res. MSC.36(63)-(1994 HSC Code)7; IMO Res. MSC.97(73)-(2000 HSC Code)7; IMO Res. MSC.98(73)-(FSS Code)9; IMO MSC.1/Circ.1313, EN 54-3(2001)+A1(2002)+A2(2006); IEC 60092-504(2001)+IEC 60092-504 Corrigendum 1 (2001); IEC 60533(1999)*

Data ważności  
Expiry date

2019-10-28

Gdańsk, 2014-10-29

Jacek Papiński

Niniejsze świadectwo pozostaje ważne do czasu upływu terminu ważności lub unieważnienia pod warunkiem zadowalających wyników eksploatacyjnych wyposażenia oraz przy zachowaniu warunków uznania (patrz str. 2).

*This certificate remains valid unless cancelled, expired or revoked, provided the equipment remains satisfactory in service and the approval conditions (see page 2) are complied with.*



Nr jednostki notyfikowanej  
No. of notified body

**1463**

Polski Rejestr Statków S.A.  
al. Gen. Józefa Hallera 126  
80-416 Gdańsk, Poland

tel. (+48) (58) 346 17 00  
fax (+48) (58) 341 77 69  
e-mail: dc@prs.pl  
www: <http://www.prs.pl/>

## Dokumentacja techniczna:

1. Dokumentacja techniczna producenta zatwierdzona przez PRS w dniu 20.10.2014.
2. Sprawozdanie z badań – Raport nr WEiA/EMC/BZ018213/011/014/2014. wydany przez Wydział Elektrotechniki i Automatyki Politechniki Gdańskiej z dnia 28.10.2014.

### *Technical documentation:*

1. *Technical documentation on the manufacturer approved by PRS on 20.10.2014.*
2. *Test Results – Report No CW/PG/642203/420/14 issued by Gdańsk University of Technology – Faculty of Electrical and Control Engineering date 28.10.2014.*

Miejsca produkcji  
(inne niż podane na str. 1)  
*Places of production  
(different than given on  
page 1)*

-

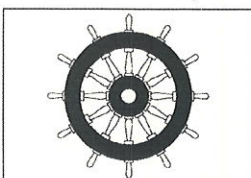
Ograniczenia uznania  
*Approval limitations*

Produkt uznany do użytku jako sygnalizator pożaru na statkach morskich.  
Produkt jest zgodny z rezolucją IMO MSC 98(73) oraz z normą EN 54-3(2001) + A1(2002)+A2(2006).  
Wyrób musi być użytkowany/instalowany zgodnie z instrukcją obsługi, montażu oraz konserwacji.  
*Product approved for use as indicating the fire on maritime vessels.  
The product complies with IMO Resolution MSC 98 (73) or EN 54-3(2001) + A1(2002)+A2(2006).  
The product must be used / installed in accordance with the instruction manual, installation and maintenance.*

### **Warunki uznania** **Approval conditions**

- 1 Niniejsze świadectwo straci ważność, jeżeli wytwórnia dokona zmian lub modyfikacji w uznanym wyrobie bez pisemnego zawiadomienia i zgody PRS.  
*This certificate will not be valid if the manufacturer makes any changes or modifications to the approved equipment, which have not been notified to, and agreed with the PRS.*
- 2 Jeżeli podczas okresu ważności niniejszego świadectwa nastąpią zmiany w przywołanych w nim przepisach lub normach, wyrób należy poddać ponownemu uznaniu przed umieszczeniem go na statku, do którego mają zastosowanie te przepisy lub normy.  
*Should the specified regulations or standards be amended during the validity of this certificate, the product is to be re-approved prior to it being placed on board vessels to which the amended regulations or standards apply.*
- 3 Znak zgodności (koło sterowe) może być umieszczony na uznanym wyrobie i deklaracja zgodności może być wystawiona tylko wtedy, gdy łącznie z badaniem typu WE zostanie przeprowadzona ocena zgodności według modułu D, E lub F określonego w aneksie B do wymienionej wyżej dyrektywy pod nadzorem jednostki notyfikowanej.  
*The Mark of Conformity (wheelmark) may only be affixed to the above type approved product and a Manufacturer's Declaration of Conformity issued when the production-control phase module D, E or F of Annex B of the Directive is fully complied with and controlled by a written inspection agreement with a notified body.*

### **Wzór znaku zgodności** **Mark of Conformity Format**



xxxx/yy

- xxxx Nr identyfikacyjny jednostki notyfikowanej nadzorującej produkcję  
*ID No. of a notified body undertaking surveillance module*  
yy Ostatnie dwie cyfry roku, w którym umieszczono znak  
*Last two digits of year mark affixed*